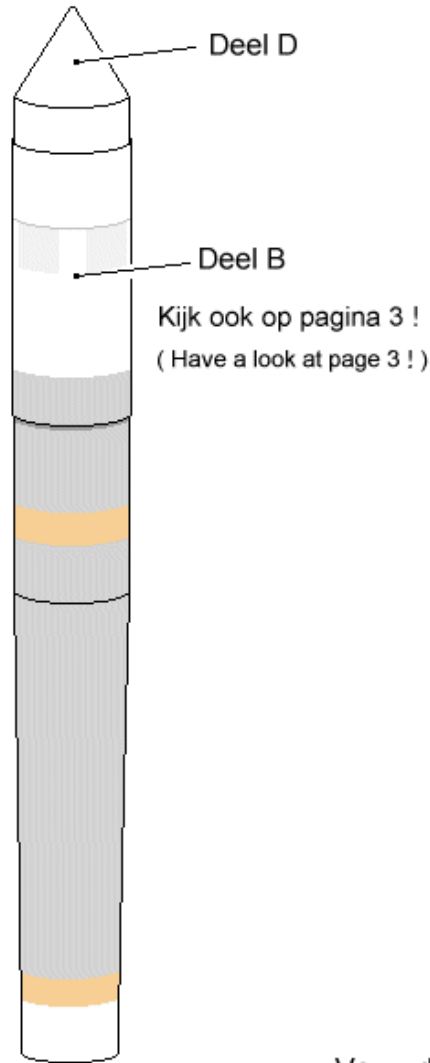
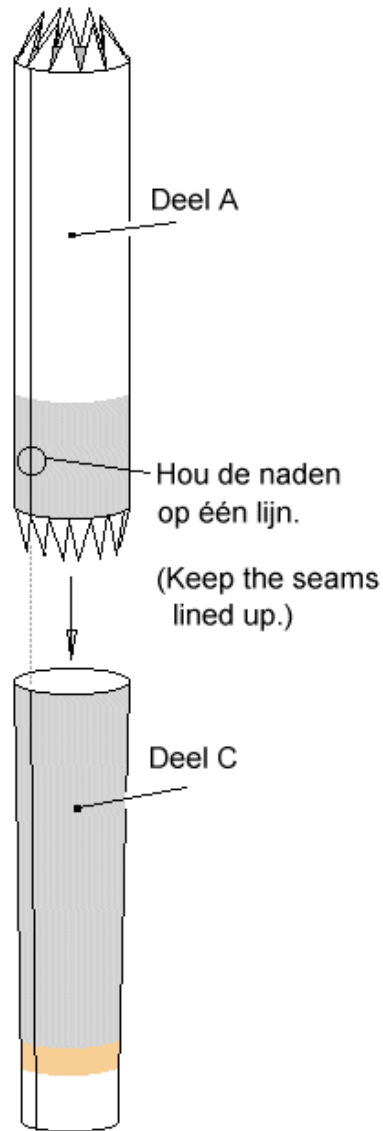
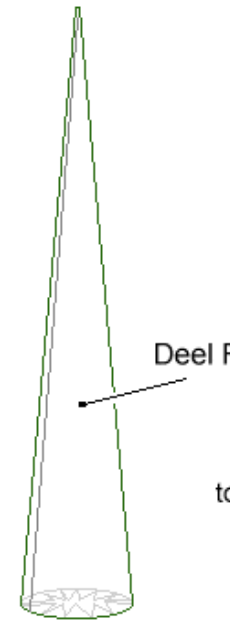


ZO BOUW JE ANDRÉ'S RAKET.



Maak er 4. (Make 4)



De boosters zijn niet makkelijk om te maken. Vraag om hulp als het niet lukt.

(These boosters are not very easy to fold. Ask for some help if you need it.)



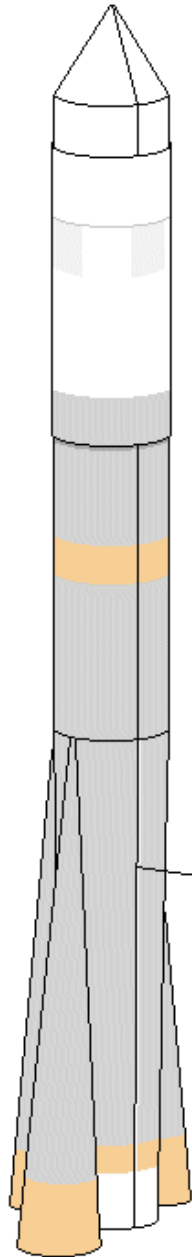
(Fold the flaps inward, as shown.)
(Do the same with Part C)
(Glue Part C 2 first, see next page)

Vouw de puntjes naar binnen, zoals getekend.
Doe dit ook bij Deel C.

(Lijm eerst deel C 2, zie volgende bladzijde.)

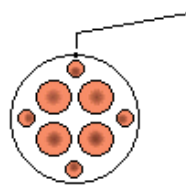
ZO BOUW JE ANDRÉ'S RAKET.

2 / 4



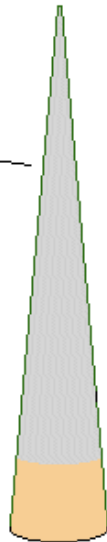
(Attention: glue part C 2 with 1 red dot pointing towards the seam)

Let op: lijm deel C 2 met 1 rode stip ter hoogte van de naad.

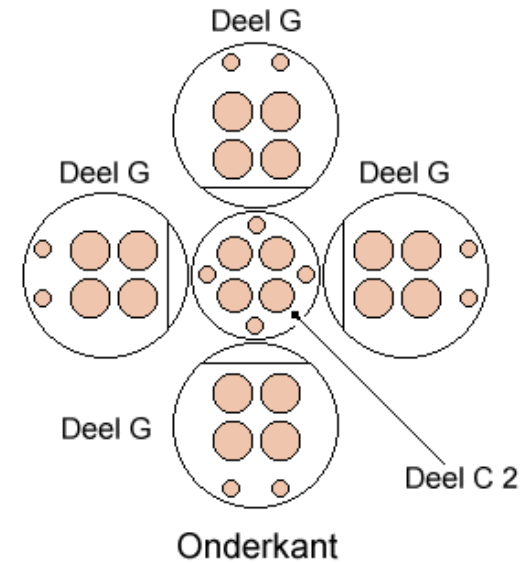


Lijm daarna pas de 4 boosters vast.

(Next, glue all 4 boosters)



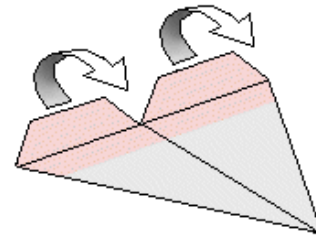
Lijm de 4 grote boosters op hun plek.
Plak ze op de streepjes en plak de vierde op de naad.



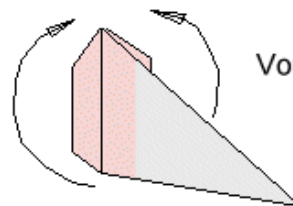
Lijm de boostermotoren zoals aangegeven.
Kijk goed hoe ze geplaatst moeten worden.
Begin met de middelste, Deel C 2.

(Glue the booster engines as shown.)
(Make sure you glue them correctly aligned.)
(Begin with the middle one, Part C 2.)

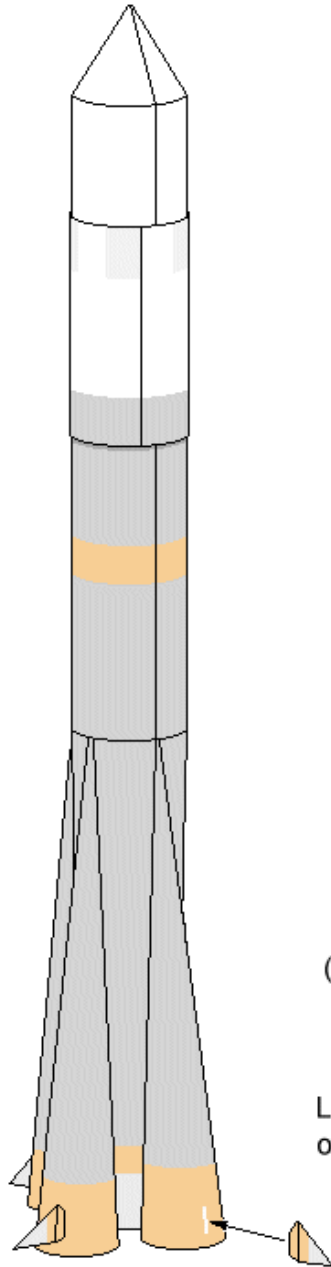
Vouw eerst de oranje lijmvlakken naar boven.
(First, fold the orange flaps up.)



Vouw hem dan dubbel om zo een driehoek te krijgen.
(Then fold as shown to make a triangle shape.)

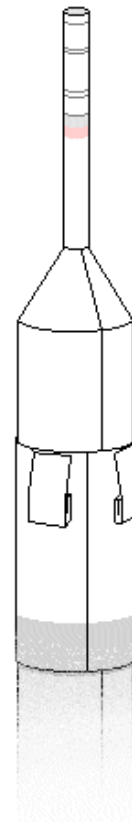


ZO BOUW JE ANDRÉ'S RAKET.



(Glue the 4 small tailfins on the white stripes)

Lijm de 4 kleine staartvinnen op de witte strepen.

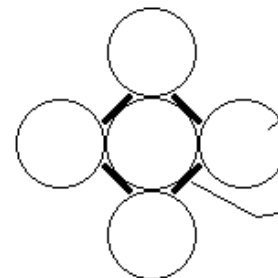
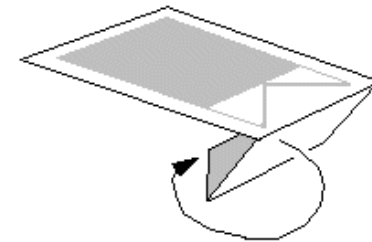


Doe 2 kleine dotjes lijm op de achterkant en lijm zoals aangegeven.

(Put 2 small dots of glue on the back side and glue into place as shown)

(Part I Make 4)

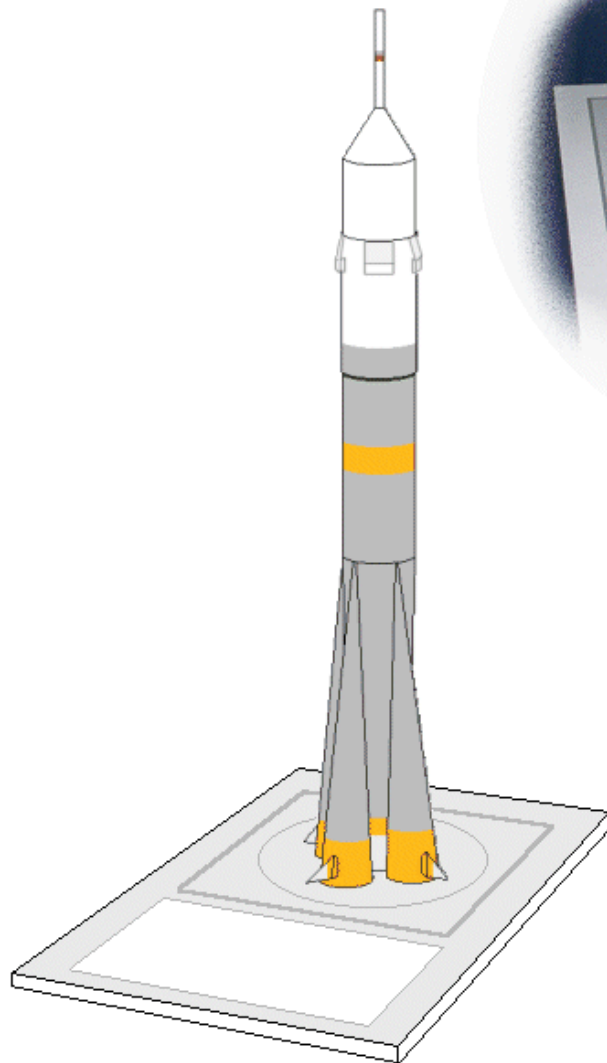
Deel I Maak er 4.



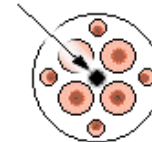
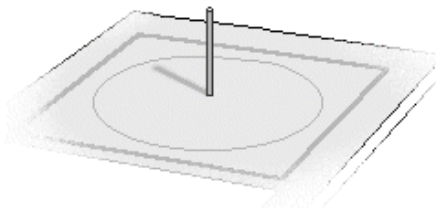
Bovenaanzicht.
(Top view)

Let op de plaatsing van de boosters en de delen I.

(Pay attention to the correct placement of the boosters and parts I.)

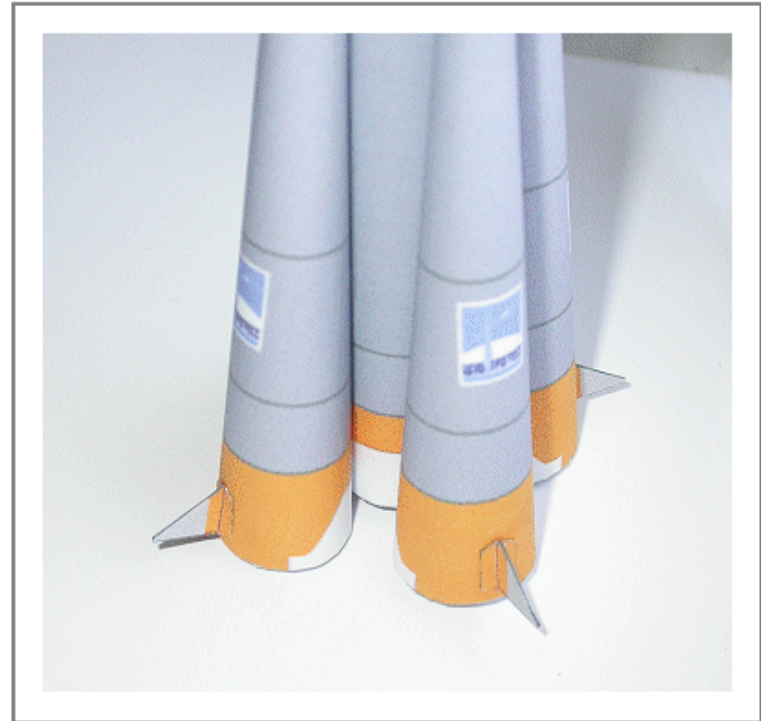
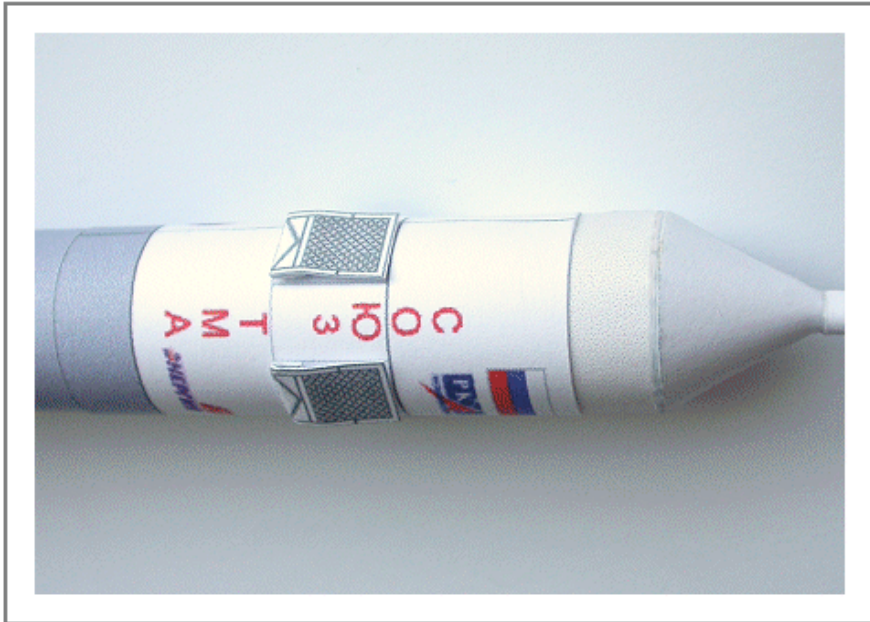
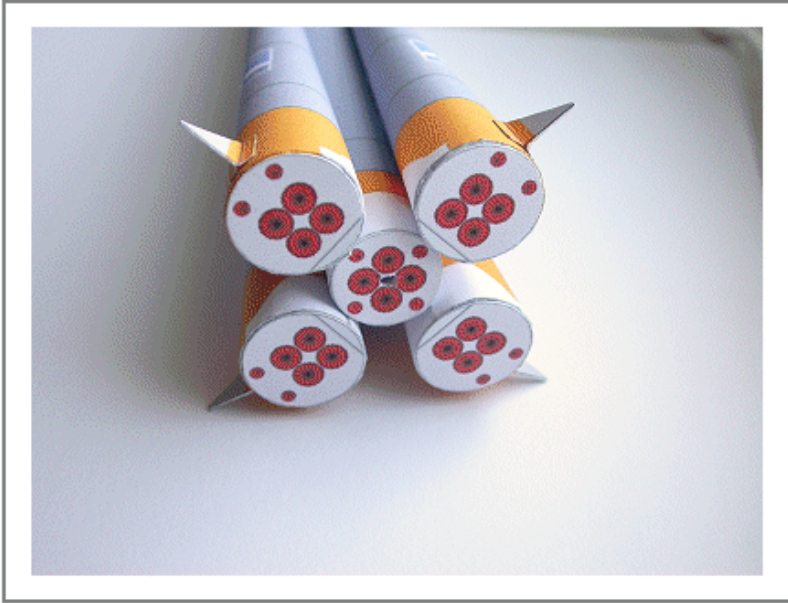


De raket zal niet erg stabiel staan.
Maak daarom een gaatje in het midden
van de standaard en lijm er een stukje
satéstok of cocktail prikker in.
Maak ook een gaatje onderin de
raket, in het midden.



(The rocket will not stand very stable.
Therefore, make a small hole in the middle of the stand
and glue a short piece of barbeque skewer
or toothpick into the hole. Also make a small hole
at the bottom of the rocket, in the middle.)







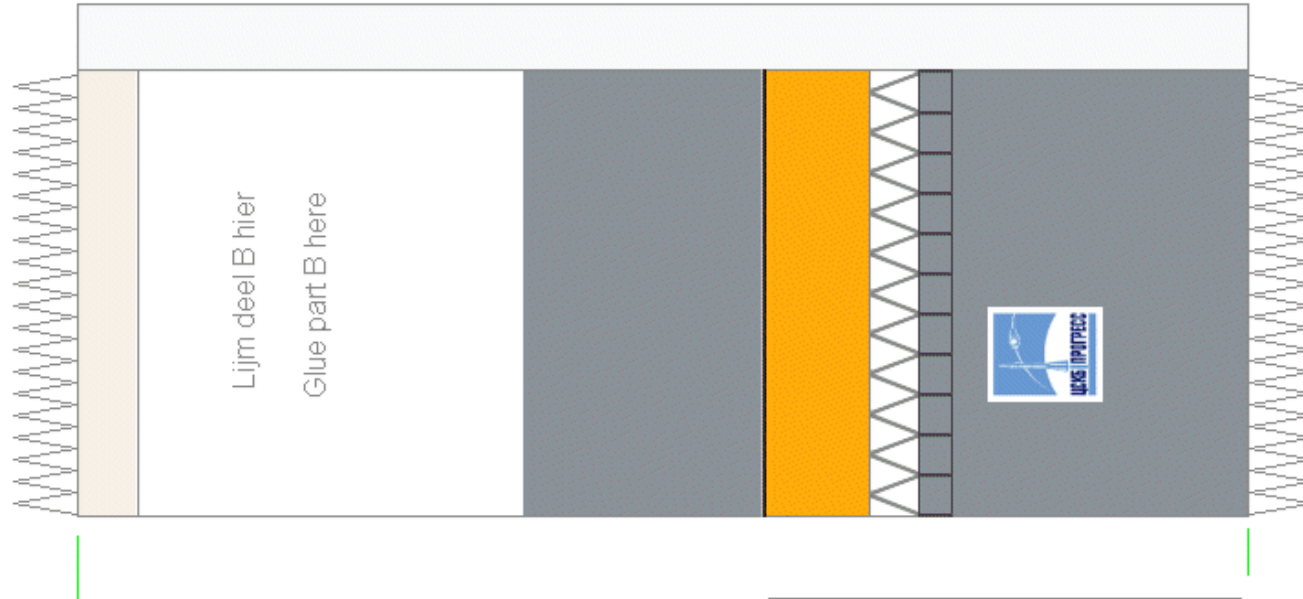
André Kuipers' Sojoez Raket.

Schaal 1 : 150



Vóór het uitknippen eerst inkerven met een bot mes, tussen de goene lijntjes.

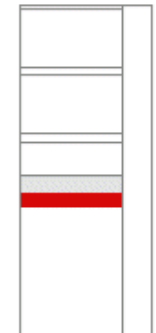
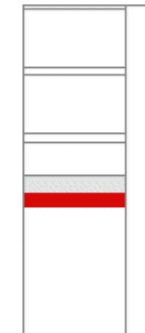
Deel A (Part A)



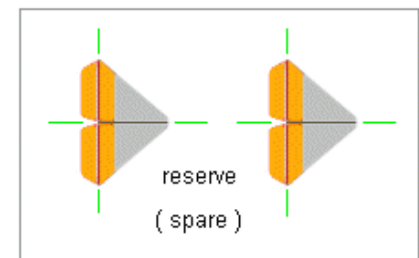
Deel D (Part D)



Deel E (Part E)

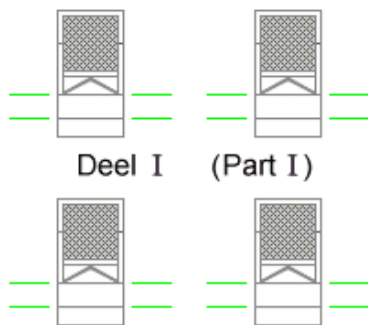


reserve (spare)

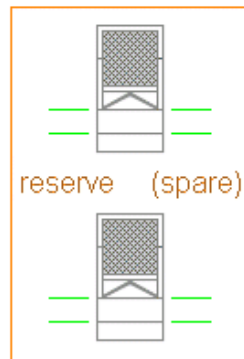


reserve (spare)

Before cutting, score between the green lines with a dull knife.



Deel I (Part I)



reserve (spare)



Deel B (Part B)

Speciale uitgave om de eerste ruimtevlucht van André Kuipers te vieren.

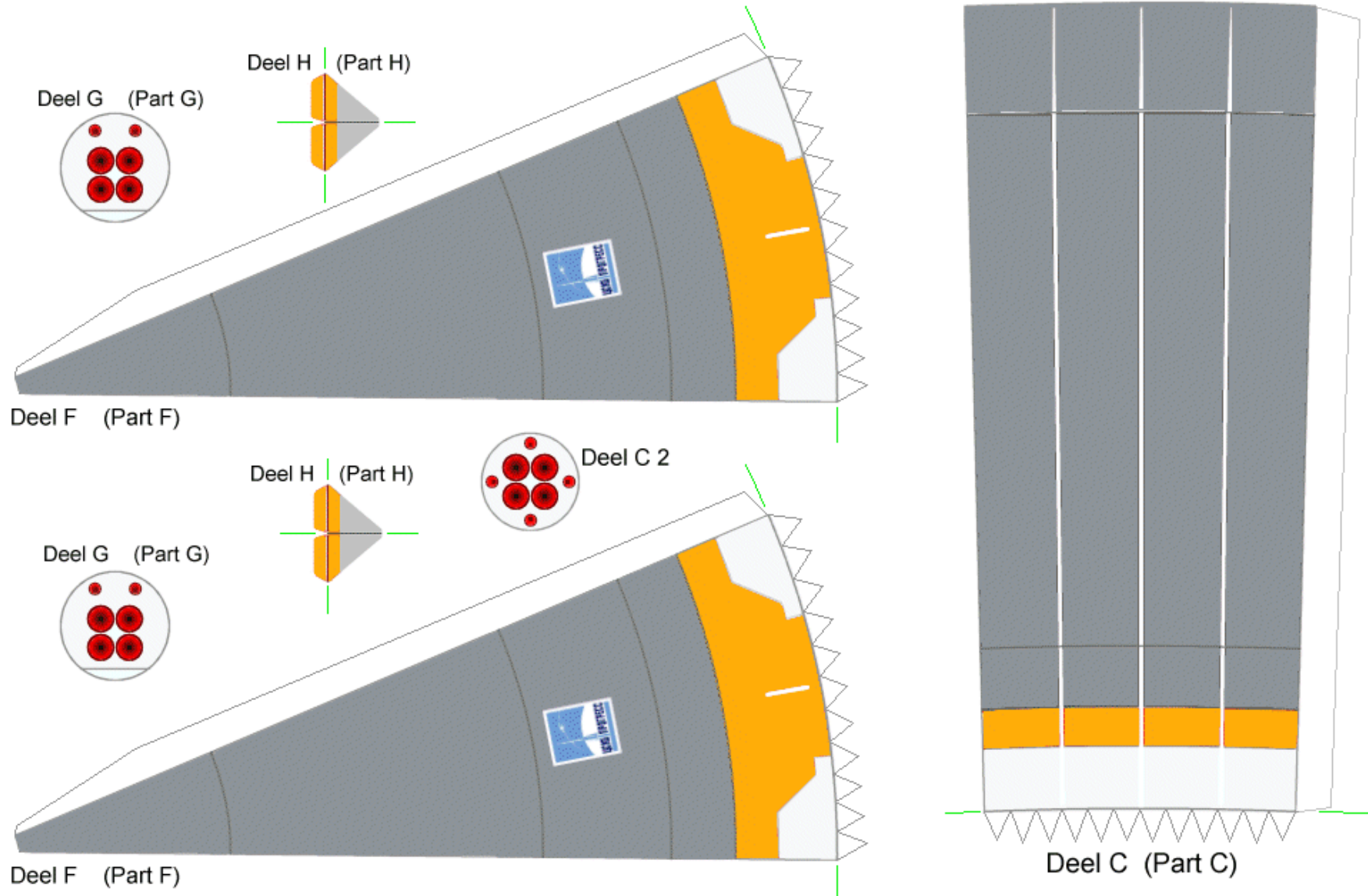
Voor de Volkssterrenwacht Philippus Lansbergen.

Niet kopiëren, niet voor commerciële doeleinden. (c) 2004.



André Kuipers' Sojoez Raket.

Schaal 1 : 150



Speciale uitgave om de eerste ruimtevlucht van André Kuipers te vieren.

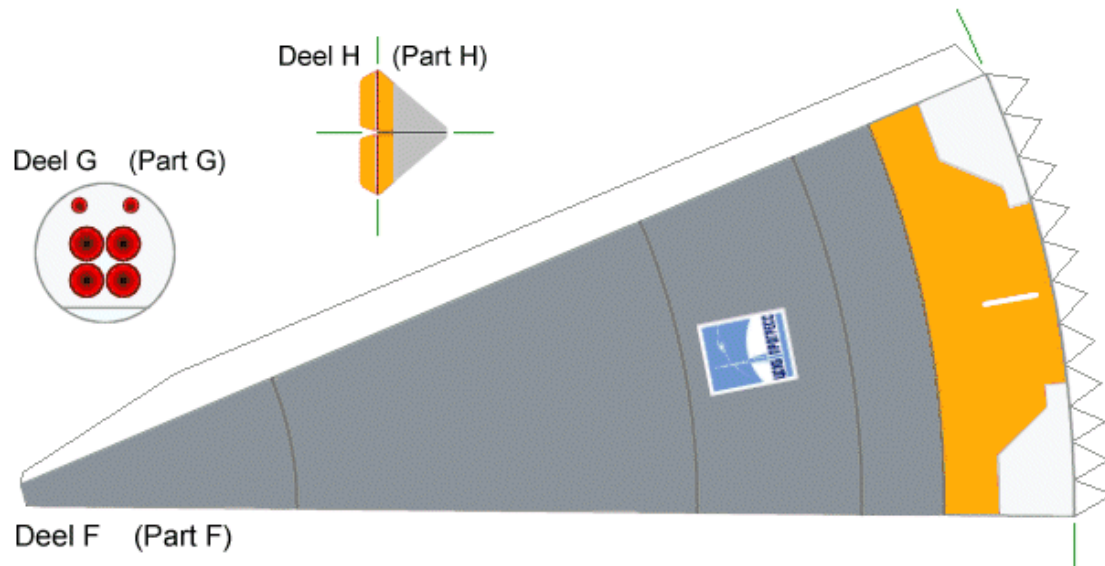
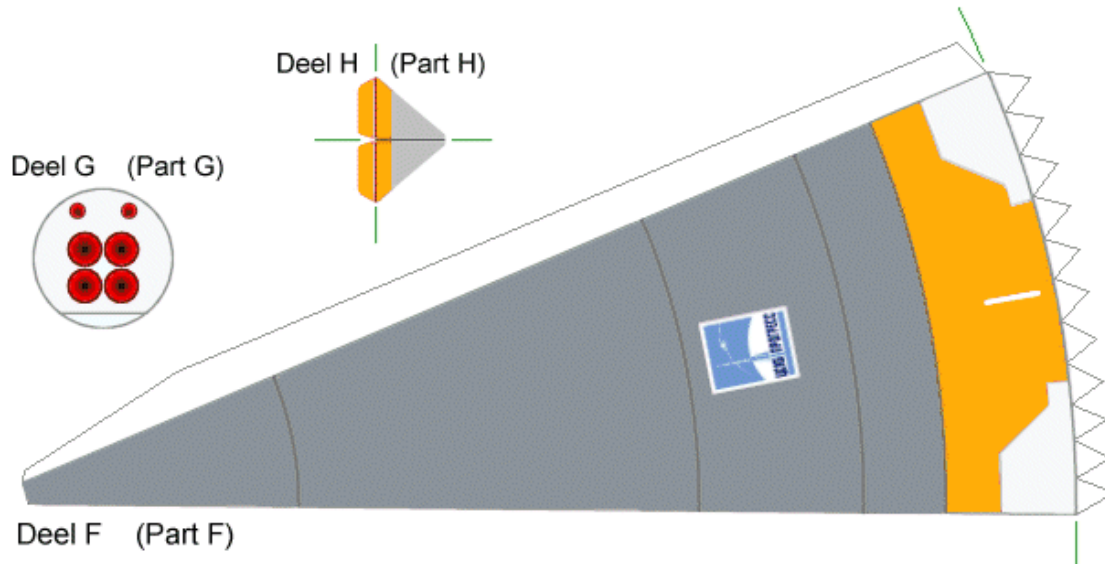
Voor de Volkssterrenwacht Philippus Lansbergen.

Niet kopiëren, niet voor commerciële doeleinden. (c) 2004.



André Kuipers' Sojoez Raket.

Schaal 1 : 150



Soyuz TMA 4 СОЮЗ

FINKE - PADALKA - KUIPERS



Deze raket bracht drie mannen
naar het ISS op
zondag 18 april 2004.

Lijm deze standaard op dik karton.

(Glue this stand onto thick cardboard.)

Speciale uitgave om de eerste ruimtevlucht van André Kuipers te vieren.
Special edition to celebrate the first space flight of André Kuipers.

Voor de Volkssterrenwacht Philipus Lansbergen.

Niet kopiëren, niet voor commerciële doeleinden. (c) 2004.

Plaque

English version.



Print on heavy paper.
Cut out and glue onto stand.